

tief im Westen.



# flurstraße

DIE STADIONZEITUNG DES SV LURUP 23

Ausgabe 7

**Sonntag  
01.11.2015**

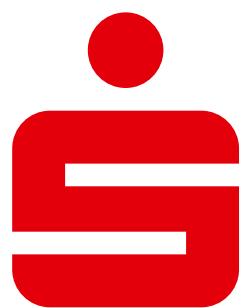
**Saison 2015/16  
Oberliga Hamburg  
Uwe Einsath Stadion  
an der Flurstraße**

**Meiendorfer SV  
14.00 Uhr**

**Süßes oder wieder Saures?**



Foto: Jan Kröger



# Haspa

Hamburger Sparkasse

Moin



Moin!

2 | Wir unterstützen den SV Lurup bei seinem erneuten Oberliga-Comeback!

# TABAKSHOP

Lurup-Center

Eckhoffplatz 1  
22547 Hamburg

Tel.: 040/84058101

**LOTTO**  
Hamburg

**LOTTO**  
Hamburg

Öel-Gasheizung  
Brennwerttechnik  
Solartechnik  
Wärmepumpen  
Wartung-Reparatur  
Notdienst

Kreuzweg 7b · 22869 Schenefeld  
[www.diehn-heizungstechnik.de](http://www.diehn-heizungstechnik.de)

839 39 50

**H.-J. DIEHN**  
Heizungstechnik



# OPTIKER STENDER

Ihr Optiker in Lurup

Aktuelle Brillenmode ★ Kontaktlinsen ★ Passbilder

**VARILUX®**  
SPEZIALIST 2015

Eckhoffplatz 16  
22547 Hamburg  
Tel. 040 / 83 56 84  
[www.optikerstender.de](http://www.optikerstender.de)

# MASHSOFTMEDIA

## MARKETINGPARTNER DER SV LURUP-FUSSBALLABTEILUNG

- ✓ Stadionheft
- ✓ Webseite
- ✓ Spielankündigung
- ✓ Facebook, Twitter & Co.
- ✓ Bandenwerbung
- ✓ Veranstaltungen

Das zuverlässige Image der SV Lurup Fussballabteilung, ein seriöses und zuverlässiges Umfeld für Ihre Kampagne.

TEL.: (04105) 66 88 54  
FAX: (04105) 66 88 56

[WWW.MASHSOFT.DE](http://WWW.MASHSOFT.DE)

# REDOX HOUSE

STEAKS, SALATE UND MEHR

Montag bis Freitag wechselnder Mittagstisch!

Von 12.00 – 17.30 Uhr  
wählen Sie aus vier Gerichten  
für € 5,80

alle Speisen gut verpackt auch zum mitnehmen.

Luruper Hauptstraße 216 · 22547 Hamburg

Telefon 040 – 83 59 37 · [www.redoxhouse.de](http://www.redoxhouse.de)

Täglich von 12.00 – 23.00 Uhr durchgehend geöffnet

SUPPORT  
YOUR  
LOCAL  
FOOTBALLTEAM!

Das  
**HEIMSPIEL**  
für Ihre  
**ANZEIGE!**

Liebe Zuschauer, bitte denken Sie bei Ihrem Einkauf auch an unsere treuen Inserenten!

SIMPLY CLEVER

**JETZT TESTEN!**



**ŠKODA**

**ŠKODA Fabia Combi**  
Premiere am 24.01.2015  
in Pinneberg und Schenefeld  
Schulanfang, los ist in Schenefeld  
am 31. Januar 2015  
Seien Sie dabei!

Kraftstoffverbrauch für alle verfügbaren Motoren  
in l/100 km, innerorts: 7,4 - 4,8; außerorts: 4,8 - 3,4;  
kombiniert: 5,8 - 3,9; CO<sub>2</sub>-Emission, kombiniert:  
134 - 104 g/km (gemäß VO (EG) Nr. 715/2007).  
Abbildung zeigt Sonderausstattung.

**Autohof Reimers GmbH**  
Pinneberg und HH-Schenefeld  
[www.autohof-reimers.de](http://www.autohof-reimers.de)

**R**  
reimers.de will ich hin



# Das heutige Spiel

## Bringt der Heimvorteil neuen Schwung in die Mannschaft?

Konnten die unentwegten Anhänger des SV Lurup beim letzten Heimspiel an der Flurstraße gegen den Meiendorfer SV mit einem 2:2 den ersten Punkt bejubeln, so gab es eine Woche später auswärts beim Vorletzten der Tabelle, USC Paloma, mit einer 1:5-Niederlage wieder einen Rückschlag. Nun kommt der VfL Pinneberg, der als Drittletzter auch noch große Sorgen hat. Die Pinneberger konnten sich am letzten Sonntag ausruhen, weil ihre vorgesehene Partie wegen der schlechten Platzverhältnisse abgesagt wurde. Davor unterlag das Team von Trainer Michael Fischer auswärts mit 0:1 gegen den Niendorfer TSV.

In Niendorf sollen die Pinneberger die bessere Mannschaft gewesen sein. Die Stürmer scheiterten jedoch vor allem an Marcel Kindler, dem früheren Luruper Torwart, was auch schon anderen Vereinen passiert ist. Und die Pinneberger sind entschlossen, aus dem Keller herauszukommen. Mannschaftskapitän Thorsten Reibe hat dafür eine besondere Motivation: Er wird mit Beginn der neuen Spielzeit 2016 der neue Trainer sein. In der Presse verkündete Reibe: „Ich werde alles dafür tun, dass wir in der Oberliga bleiben.“ Die Punkte gegen unseren SV Lurup wird er schon im Geheimen mitgezählt haben.

Zuletzt an der Brucknerstraße hatte die Luruper Mannschaft wieder einmal die erste Halbzeit verschlafen. Ehe sich unsere Spieler recht besannen, lagen sie schon mit 0:3 hinten. Im zweiten Durchgang spielten sie besser, aber da war der Zug längst abgefahren. Immerhin konnten in der 87. Minute noch durch Schafi Karimi der Ehrentreffer erzielt werden. er war zusammen mit seinem Bruder Wejs Karimi neben Torwart Michael Glamann der Beste im Team von Norman Köhlitz. Wenn Sympathieträger Glamann nicht gewesen wäre, hätte Lurup vielleicht sogar zweistellig verloren.

Was den Unterschied zwischen Lurup und Paloma ausmachte, war die Tatsache, dass die Platzherren mit Mladen Tunjic einen herausragenden Vollstrecker im Angriff hatten. Er schoss immerhin drei Tore. Einen Spieler solcher Qualität sucht man im Luruper Team vergebens. Und auch der VfL Pinneberg ist personell stärker. Aber vielleicht gelingt es wie gegen Meiendorf, über den Kampf zu einem Punkt zu kommen. Pinneberg hat ja auch gerade mal zehn Tore erzielt. Soviel schoss bisher Mladen Tunjic ganz allein. Also: Bange machen gilt nicht!

Günther Wilke





## 4 ANZEIGETAFEL



## 13. Spieltag

30.10.2015

FC Süderelbe –  
USC Paloma

31.10.2015

TuS Dassendorf –  
BU

FC Türkiye –  
Buchholz 08

01.11.2015

SC Condor –  
Curslack-Neueng.

SV Lurup –  
Meiendorfer SV

SC Victoria –  
Altona 93

Halstenbek R. –  
Buxtehuder SV

Niendorfer TSV –  
VfL Pinneberg

Concordia –  
SV Rugenbergen

## DIE LAGE DER LIGA

Das schöne Herbstwetter am vergangenen Wochenende ließ die Massen in die Stadien strömen. Den Tabellenführer BU wollten im Ausweichquartier Borgweg fast 500 Fußball-Interessierte sehen. Die bekamen daraufhin ein 2:1 gegen den WTSV Concordia geboten. Damit reist BU nun zum Schlagerspiel nach Dassendorf. Ein paar mehr Zuschauer strömten an die AJK nach Altona. Diese bejubelten ein 1:0 und freuen sich auf das kommende Wochenende. Da steht das wohl älteste deutsche Derby bei der Victoria an. Auch aus Sicherheitsgründen werden an der Hoheluft die Gästebereiche geöffnet. Aber Vorsicht ist beim AFC geboten. Vicky gewann mal eben locker 6:1 in der Stadt, wo sich Hase und Igel Gute Nacht sagen. Dagegen war der Einstand von Neu-Trainer Ergün ein Griff ins Klo. Nachdem letzte Woche das Spiel in Pinneberg witterungsbedingt ausfiel, sollte es vergangenen Samstag mit neuem Schwung losgehen. Nach 45 Minuten stand es gegen Süderelbe 0:5 und dabei beließ es auch der Gast. Heute geht es quer durch die Stadt nach Lurup. Das wichtigste Spiel aber gewann der VFL Pinneberg mit 2:0 beim USC Paloma. Pinneberg konnte sich damit auf den rettenden 15. Platz schieben, da Konkurrent Türkiye in Rugenbergen mit 2:4 was auf die Mütze bekam. Tja und für Paloma sieht es dagegen düster aus. Schließlich soll auch im kommenden Jahr das „Battle of Barmbek“ stattfinden. Nur deutet nichts im Moment darauf hin. Am kommenden Sonntag gastiert der SV Lurup bei Paloma. M.K.

## 14. Spieltag

07.11.2015

SV Rugenbergen –  
TuS Dassendorf

Curslack-Neueng. –  
SC Victoria

Meiendorfer SV –  
FC Türkiye

08.11.2015

USC Paloma –  
SV Lurup

BU –  
SC Condor

Buchholz 08 –  
Concordia

Buxtehuder SV –  
Niendorfer TSV

Altona 93 –  
Halstenbek R.

VfL Pinneberg –  
FC Süderelbe

## TABELLE OBERLIGA HAMBURG

Platz	Verein	Spiele	S	U	N	Tore	±	Punkte
1.	BU	11	10	1	0	28:4	24	31
2.	SC Victoria	11	9	0	2	31:13	18	27
3.	TuS Dassendorf	12	8	2	2	30:9	21	26
4.	SV Rugenbergen	11	8	1	2	24:11	13	25
5.	Buchholz 08	12	7	1	4	29:15	14	22
6.	SC Condor	12	6	3	3	22:18	4	21
7.	Curslack-Neueng.	12	5	4	3	27:20	7	19
8.	Halstenbek-R.	11	5	3	3	25:17	8	18
9.	FC Süderelbe	12	5	1	6	19:14	5	16
10.	Niendorfer TSV	12	4	4	4	17:13	4	16
11.	Concordia	12	3	5	4	34:22	12	14
12.	Altona 93	12	4	2	6	18:20	-2	14
13.	Meiendorfer SV	11	4	1	6	14:24	-10	13
14.	Buxtehuder SV	12	3	2	7	18:34	-16	11
15.	VfL Pinneberg	11	2	3	6	13:22	-9	9
16.	FC Türkiye	11	2	1	8	14:27	-13	7
17.	USC Paloma	12	1	2	9	13:31	-18	5
18.	SV Lurup	11	0	0	11	2:64	-62	0

## VORSCHAU

Nächstes Heimspiel:

# Lurup gegen Pinneberg

Sonntag, 15.11.15 - 14.00 Uhr  
Stadion Flurstraße

**ANDREAS HANSEN**  
Plakatanschlag-Spezialwerbung GmbH



Seit 50 Jahren berichten wir über Sportereignisse ...

**Luruper**  
Nachrichten

**Osdorfer**  
KURIER

**Schenefelder**  
BOTE

LOKALES · SPORT · UNTERHALTUNG · ANZEIGEN

Luruper Hauptstraße 132  
22547 Hamburg (Im Pressestübchen)

Telefon 040 / 831 60 91+92  
Telefax 040 / 832 28 61

E-Mail [Luruper-nachrichten@t-online.de](mailto:Luruper-nachrichten@t-online.de)  
oder [luruper1@freenet.de](mailto:luruper1@freenet.de)

**Niederlassung und Lager:**  
Achter de Weiden 18b,  
22869 Schenefeld  
Telefon: (0 40) 8 40 66 65  
(0 40) 8 40 66 33  
(0 40) 8 31 73 27  
Fax (0 40) 8 40 66 47

**FRIEDRICH MÜLLER e.K.**  
Möbelspedition — Lagerung — Innenausbau  
Büromöbel — Transport — Montagen — Umbau  
Luruper Hauptstraße 179 - 22547 Hamburg  
Telefon (0 40) 8 40 66 65  
[www.umzugsmueller.de](http://www.umzugsmueller.de)



ausgezeichnet in der Kategorie  
**Bester  
Getränkemarkt  
Deutschlands**

[www.graeff-getraenke.de](http://www.graeff-getraenke.de) · Alt-Osdorf, am Rugenfeld

**GRAEFF**  
DER ERLEBNIS-Treff  
Da, wo das Flugzeug





# SV Lurup Ham

6 | HEIMKURVE



Feuer und Flamme  
für Spiele in Hamburg

## TOR



**Michael Glannam**

Letzter Verein:  
**SV Lurup II**



**Oliver Otto**

Letzter Verein:  
**SC Victoria A-Jun.**

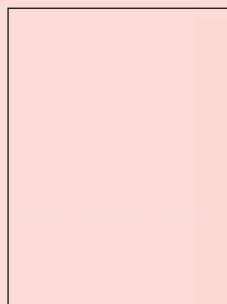
## ABWEHR



**Konstantin Ockasov**

Letzter Verein:  
**SV Lurup II**

neu im Kader:



**Christian Adu Gyamfi**

Letzter Verein:  
**SV Lurup II**



**Zana Coulibali**

Letzter Verein:  
**Buxtehuder SV**



**Akram Ben Dahsen**

Letzter Verein:  
**SV Lurup II**



**Weys Karimi**

Letzter Verein:  
**Kickers Halstenbek**



**Robert Majer**

Letzter Verein:  
**SV Lurup II**



**Sangar Mangal**

Letzter Verein:  
**FC Carl Zeiss Jena**



**Ayodele J. Medaiyese**

Letzter Verein:  
**Buxtehuder SV**



**Emanuel Kwakye**

Letzter Verein:  
**USC Paloma**

## Lurupinas Welt



Mein Saisontagebuch

Reinklicken Leute!

[www.svlurup-fussball.de](http://www.svlurup-fussball.de)

## MITTELFELD



**Ulas Tunc**

Letzter Verein:  
**SV Lurup II**



**Khaled Belkhodja**

Letzter Verein:  
**SC Egenbüttel**

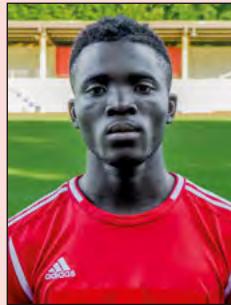


**Andre Drawz**

Letzter Verein:  
**SV Lurup II**

**Sven Mellies**Letzter Verein:  
**SV Lurup II****Oguz Ünűvar**Letzter Verein:  
**SC Condor A-Jun.****Emre Ulug****Nicht mehr im Kader****Hakan Yöndemli**Letzter Verein:  
**Altonaer FC 93  
A-Jun.****Duran-Y. Yalcin**Letzter Verein:  
**Lüneburger SK  
A-Jun.**

## ANGRIFF

**Mohamed Affo**Letzter Verein:  
**Niendorfer TSV  
A-Jun.****Okan Yumut**Letzter Verein:  
**SC Pinneberg****Baran Gökalp**Letzter Verein:  
**SV Lurup II****Schafi Karimi**Letzter Verein:  
**SV Lurup II****Bellal Mehdizadeh**Letzter Verein:  
**BSV 19**

## TEAM

**Trainer  
Norman Köhlitz**Letzter Verein:  
**SVL-  
Jugendkoordinator****Co-Trainer  
Sven Mellies**Letzter Verein:  
**SV Lurup II****Co-Trainer  
Slawo Majer**Letzter Verein:  
**SV Lurup II****Liga-Obmann  
Peter Büttner**Letzter Verein:  
**SV Lurup II****Stadionsprecher  
Jan Kröger**Letzter Verein:  
-**Betreuer  
Michael Sinatra**Letzter Verein:  
**SV Lurup II****Schiedsrichter-  
Betreuer  
Niels Hofmann**Letzter Verein:  
-

## Alle Pflicht-Spiele des SV Lurup 2015/16

Datum	Kat.	Begegnung	Erg.	Zusch.	SVL-Tore
26.07.2015	Pokal	TBS Pinneberg (LL) – SVL	1:3	70	Pereira Sa, Imoro, Ben Dahsen
02.08.2015	Liga	SVL – FC Türkye	0:4	235	–
04.08.2015	Pokal	Heidgrabener SV (KL) – SVL	0:2	64	Pereira Sa, Appiagyei
09.08.2015	Liga	WTSV Concordia – SVL	9:0	130	–
16.08.2015	Liga	SVL – TuS Dassendorf	1:6	172	Kenou
23.08.2015	Liga	SC Condor – SVL	2:0	103	–
30.08.2015	Liga	SVL – SC Victoria	0:7	212	–
01.09.2015	Pokal	TSV Uetersen (LL) – SVL	3:0	80	–
06.09.2015	Liga	SV Halstenbek-Rei. – SVL	3:0	175	–
13.09.2015	Liga	SVL – Buxtehuder SV	0:3	130	–
20.09.2015	Liga	Altonaer FC 93 – SVL	6:0	920	–
27.09.2015	Liga	SVL – SV Curslack-Neueng.	1:10	96	Affo
11.10.2015	Liga	BU Hamburg – SVL	8:0	330	–
25.10.2015	Liga	Buchholz 08 – SVL	6:0	302	–

## Es wird gepunktet!

08.11.2015 10.45 Uhr USC Paloma – SV Lurup  
(Kunstrasenplatz Brucknerstraße)

## Für Hamburg in die Welt!

Chantal Köhlitz (links auf dem Foto rechts), Tochter unseres Trainers Norman Köhlitz, weilte mit der Hamburger Mädchen-Auswahl U14/U16 für zwei Wochen in Chicago. Schon seit einigen Jahren pflegt der Hamburger Fußball-Verband freundschaftliche Kontakte zum Schwaben Athletic Club Chicago. Aufgrund ihrer Spielstärke kickt Chatal bei den Jungs der 1. Luruper C-Jugend.



Fotos: HFV.de

## DIE LETZTE SVL-DEKADE

Saison	2005/06	Verbandsliga Hamburg	(5. Liga)	Platz	7
Saison	2006/07	Hamburg-Liga	(5. Liga)	Platz	6
Saison	2007/08	Oberliga Nord	(4. Liga)	Platz	14
Saison	2008/09	Oberliga Hamburg	(5. Liga)	Platz	9
Saison	2009/10	Oberliga Hamburg	(5. Liga)	Platz	15
Saison	2010/11	Landesliga Hammonia	(6. Liga)	Platz	5
Saison	2011/12	Landesliga Hammonia	(6. Liga)	Platz	2
Saison	2012/13	Oberliga Hamburg	(5. Liga)	Platz	17
Saison	2013/14	Landesliga Hammonia	(6. Liga)	Platz	10
Saison	2014/15	Landesliga Hammonia	(6. Liga)	Platz	1



## Größte sportliche Erfolge

Aufstiegsrunde zur 2. Bundesliga 1983/84

7. Platz in der Oberliga Nord 1984/85

10. Platz in der Regionalliga Nord 1994/95

Hamburger Meister 1981 1983 1992

Meister der Bezirksklasse (4. Liga) 1963

Meister der Bezirksklasse (5. Liga) 1968

Meister der Amateurliga Hammonia (5. Liga) 1975

Meister der Landesliga Hammonia 6. Liga) 2015

### Aufstiege:

1948 (als 3.) in die A-Klasse (4. Liga)

1957 (als 2.) in die Bezirksklasse (4. Liga)

1961 (als 2.) in die Bezirksklasse (4. Liga)

1963 (als 1.) in die Verbandsliga (4. Liga)

(Einführung der Bundesliga 1963)

1968 (als 1.) in die Verbandsliga Germania (4. Liga)

1975 (als 1.) in die Landesliga (4. Liga)

(Einführung der 2. Bundesliga Nord zur Saison 1974/75)

1981 (als 1.) in die Oberliga Nord (3. Liga)

1983 (als 1.) in die Oberliga Nord (3. Liga)

1989 (als 2.) in die Verbandsliga (4. Liga)

1992 (als 1.) in die Oberliga Nord (3. Liga)

2007 (als 6.) in die Oberliga Nord (4. Liga)

(Verzicht der Vereine auf den Plätzen 1-5)

2012 (als 2.) in die Oberliga Hamburg (5. Liga)

2015 (als 1.) in die Oberliga Hamburg (5. Liga)



## 10 | AUFSTELLUNG



Foto: noveskk.com

**SV LURUP Saison 2015/16**



Foto: Lars Mundi

Jens Paeslack (Karlsruher SC) \*\*\* Tim Petersen (FC St. Pauli) \*\*\* Sven Radke (Dynamo Dresden) \*\*\*

# Aus alten Zeiten

In unserer Stadionzeitung finden die Leser immer wieder gern die Namen prominenter Fußballer, die im Dress des SV Lurup an der Flurstraße gespielt haben. In den Jahren 1999/2000 gehörte dazu Rashid Belarbi, einst Bundesligaspieler von Schalke 04 und Hannover 96.

Nach einem Punktspiel des SV Lurup, das in der Regionalliga gegen den Itzehoer SV mit 1:3 verloren wurde, heißt es über ihn: „Lediglich Rashid Belarbi setzte sich im Mittelfeld erfolgreich durch. Ihn spielen zu sehen, war Entschädigung für manche Enttäuschung.“

Dass es nicht zu einem Punktgewinn langte, war der Tatsache geschuldet, dass Jeremy Büttner und Kai Windscheid Totalausfälle waren, wie die Luruper Nachrichten schrieben. Windscheid flog in der 47. Minute sogar noch wegen Meckerns vom Platz. Trainer Oliver Dittberner hatte es kommen sehen. „Ich wollte ihn selbst rausnehmen. Der Schiedsrichter ist mir nur zuvorgekommen.“

Dabei hatten sich die Luruper etwas ausgerechnet, weil nach längerer Verletzungspause Oliver Möller wieder dabei sein konnte. Er war wie gewohnt der ruhende Pol in der Abwehr. „Aber es gibt Tage, da läuft nichts“, meinte Lurups Trainer.

Lurup hatte sogar Anlass zu Optimismus, denn schon nach 16 Sekunden ging die Mannschaft durch einen Treffer von Roberto Sciorilli mit 1:0 in Führung. Die Vorlage kam von Svensson, der seinen frei stehenden Mannschaftskameraden in günstiger Position sah. Aber danach gab es in der ersten Halbzeit nur noch eine Torchance durch Sciorilli in der 12. Minute. Itzehoe dagegen wirkte wie aufgedreht. Der Ausgleichstreffer in der 22. Minute war sogar nach Ansicht des Artikelschreibers hochverdient. Pech allerdings, dass Klaus Ottens nach einer halben Stunde ausgewechselt werden musste, als er den Ball voll ins Gesicht bekam und nicht mehr aus den Augen gucken konnte. Für ihn kam Michael Asiedu ins Spiel, der in der Folge mit zu den besten Spielern seiner Mannschaft wurde. Er scheiterte in der 76. Minute mit einem strammen Pfostenschuss am Führungsstreffer.

Pech für Lurup, dass auch Roberto Sciorilli in der 46. Minute nach einem „Pferdekuss“ ausgewechselt werden musste. Der für ihn eingewechselte Torben Voss fand allerdings kaum mehr richtig ins Spiel.

SV Lurup: Flügel; Fincke, Oliver Möller, Esbruch, Svensson; Belarbi, Windscheid, Büttner (ab 76. Min. Meibohm); Roberto Sciorilli (ab 46. Min. Voss), Ottens (ab 23. Min. Adiedu).

Günther Wilke

**Tischlerei ballhausen**  
**Inh. Eggerstedt**  
Tischlermeister

CNC-Bearbeitungszentrum



Achter de Weiden 10/22  
22869 Schenefeld  
Tel. 040/830 96 76  
Fax 040/83 93 26 17

[www.tischlerei-ballhausen.de](http://www.tischlerei-ballhausen.de)

## PISTAZIENFRONT

**Freunde des runden Leders  
und gekühlter Getränke.**

**SPORT DUWE**

**TEAMSPORT**

**Ausrüster des SV Lurup**

Mundsburger Damm 33 · 22087 Hamburg  
Tel. 040/222211 · Fax 040/2209651  
[sport-duwe-hamburg@t-online.de](mailto:sport-duwe-hamburg@t-online.de)

## Impressum flurstraße

**Gastgeber:**  
SV Lurup Hamburg e.V.

**Spielgestaltung und Mannschaftskapitänen:**  
Jan Kröger

**Teambesprechung und Spiel-Archiv:**  
Günther Wilke

**Spieldaganalyse und Beobachtung:**  
Markus Knerr

**Nachwuchs-Scout:**  
Marco Logowski

**Fotoschützen:**  
Jan Kröger, Lars Mundt, noveski.com  
und alle genannten Bildquellen

**Schlussphase:**  
HAASE-Druck GmbH

**Wiederholung** auf [www.svlurup-fussball.de](http://www.svlurup-fussball.de)

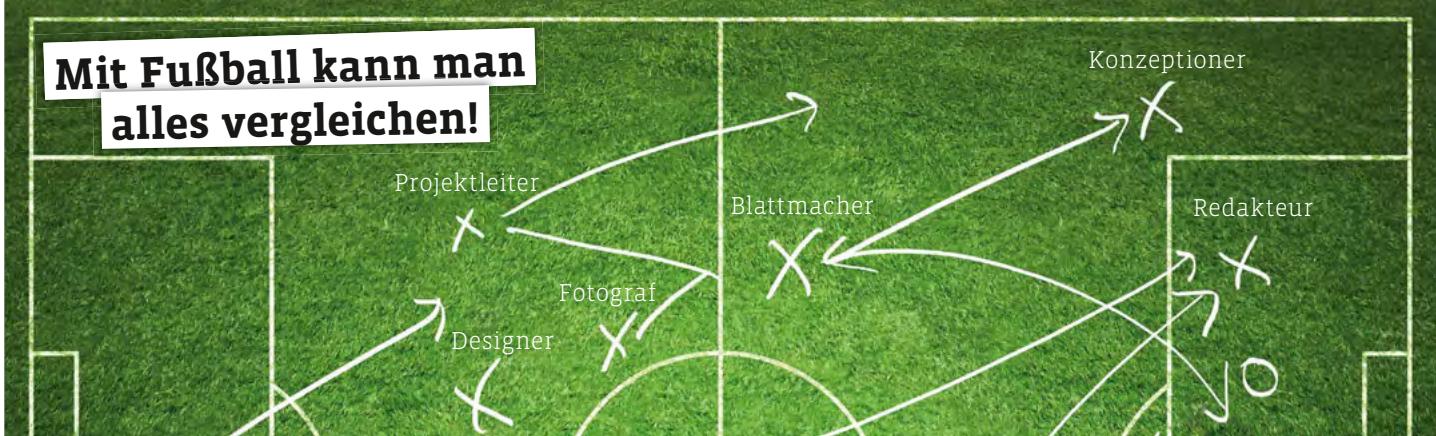
**Spielkopie**  
und sonstige Verwertung sind **nicht** gestattet!

**Werbespots**  
Jan Kröger (0174 - 184 22 74)



# publish!

[www.publish-medien.de](http://www.publish-medien.de)



**Clubhaus SV Lurup**

**SV LURUP 23 HAMBURG**

Wir freuen uns auf  
ihren Besuch

Festlichkeiten bis  
zu 120 Personen

Montag bis Sonntag  
ab 16.00 Uhr

Warm und kalte  
Buffets und Menüs

**HAASE-DRUCK GmbH**

Brandstücken 22  
22549 Hamburg  
Tel.: 040 / 80 99 49-0  
Fax: 040 / 80 99 49-49  
[info@haase-druck.de](mailto:info@haase-druck.de)

[www.haase-druck.de](http://www.haase-druck.de)